

SENAT DE BELGIQUE**BELGISCHE SENAAT****SESSION DE 1975-1976**

8 JUIN 1976

**Projet de loi relatif
à l'Annexe au Code judiciaire**

EXPOSE DES MOTIFS

L'arrêté royal du 17 septembre 1975 portant fusion de communes et modification de leurs limites, ratifié par la loi du 30 décembre 1975, détermine les nouvelles entités communales.

Le Gouvernement avait envisagé de prendre des mesures en vue d'adapter la compétence territoriale des juridictions aux modifications survenues sur le plan communal; à cette fin un projet portant n° 854/1 a été déposé au Sénat le 3 mai 1976.

Toutefois, il est apparu qu'une adaptation pure et simple à la nouvelle situation conduirait à une répartition judiciaire non équilibrée.

Le projet de loi prémentionné a dès lors été retiré par le Gouvernement et le présent projet de loi vise à maintenir la répartition actuelle.

Les limites territoriales et le siège des cours et tribunaux, déterminés par l'annexe au Code judiciaire, sont maintenus, de telle sorte que le territoire des communes ou les parties du territoire des communes, rattachés à d'autres communes par l'arrêté royal du 17 septembre 1975, ratifié par la loi du 30 décembre 1975, continuent à appartenir à la circonscription judiciaire déterminée par l'annexe prémentionnée.

Le maintien du statu quo est provisoire. Il ne sera pas difficile, durant cette période de transition, de se rappeler les limites communales disparues.

ZITTING 1975-1976

8 JUNI 1976

**Ontwerp van wet betreffende
het Bijvoegsel bij het Gerechtelijk Wetboek**

MEMORIE VAN TOELICHTING

Het koninklijk besluit van 17 september 1975 houdende samenvoeging van gemeenten en wijziging van hun grenzen, bekraftigd bij de wet van 30 december 1975, bepaalt de nieuwe gemeentelijke entiteiten.

De Regering had overwogen maatregelen te treffen tot aanpassing van de territoriale bevoegdheid der rechtscolleges aan de gewijzigde toestand op het gemeentelijk vlak en te dien einde werd op 3 mei 1976 een ontwerp onder nr. 854/1 bij de Senaat ingediend.

Het is echter gebleken dat een loutere aanpassing aan de nieuwe toestand tot een onevenwichtige gerechtelijke indeling zou leiden.

Derhalve werd het voormeld ontwerp van wet ingetrokken door de Regering en beoogt het huidige ontwerp van wet de thans geldende indeling te behouden.

De gebiedsomschrijving en de zetel van hoven en rechtbanken, vastgesteld in het bijvoegsel bij het Gerechtelijk Wetboek, blijven behouden, derwijze dat het grondgebied van de gemeenten of gedeelten van het grondgebied van gemeenten, die door het koninklijk besluit van 17 september 1975, bekraftigd bij de wet van 30 december 1975, bij andere gemeenten werden gevoegd, blijven behoren tot de in voormeld bijvoegsel bepaalde gerechtelijke omschrijving.

Het behoud van het status-quo is een voorlopige toestand. Het zal niet moeilijk zijn, in die overgangstijd, zich verdwenen gemeentegrenzen te herinneren.

En temps voulu, je proposerai un projet de loi visant à une révision globale de la répartition judiciaire du Royaume.

Le Ministre,

H. VANDERPOORTEN

Te zijner tijd zal ik een ontwerp van wet voorstellen, waarbij een globale herziening van de gerechtelijke indeling van het Rijk beoogd wordt.

De Minister,

H. VANDERPOORTEN

PROJET DE LOI

BAUDOUIN,
Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, SALUT.

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, alinéa 1^{er};

Vu l'urgence;

Sur la proposition de Notre Ministre de la Justice,

Nous AVONS ARRÊTÉ ET ARRÊTONS :

Notre Ministre de la Justice est chargé de présenter en Notre Nom aux Chambres législatives le projet de loi dont la teneur suit :

ARTICLE UNIQUE

Les limites territoriales et le siège des cours et tribunaux, déterminés par l'annexe au Code judiciaire, sont maintenus sans tenir compte des dispositions de l'arrêté royal du 17 septembre 1975 portant fusion de communes et modification de leurs limites, ratifié par la loi du 30 décembre 1975.

Donné à Bruxelles, le 8 juin 1976.

Par le Roi :

Le Ministre de la Justice,

H. VANDERPOORTEN

ONTWERP VAN WET

BOUDEWIJN,
Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, ONZE GROET.

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, eerste lid;

Gelet op de hoogdringendheid;

Op voordracht van Onze Minister van Justitie,

HEBBEN WIJ BESLOTEN EN BESLUITEN WIJ :

Onze Minister van Justitie is gelast in Onze Naam bij de Wetgevende Kamers het ontwerp van wet in te dienen, waarvan de tekst volgt :

ENIG ARTIKEL

De gebiedsomschrijving en de zetel van hoven en rechtbanken, vastgesteld in het bijvoegsel bij het Gerechtelijk Wetboek, blijven behouden zonder rekening te houden met de bepalingen van het koninklijk besluit van 17 september 1975 houdende samenvoeging van gemeenten en wijziging van hun grenzen, bekraftigd bij de wet van 30 december 1975.

Gegeven te Brussel, 8 juni 1976.

Van Koningswege :

De Minister van Justitie,

H. VANDERPOORTEN